

am

ACTA MUSICOLOGICA

LXXXVIII/1 (2016)

International Musicological Society
Internationale Gesellschaft für Musikwissenschaft
Sociedad Internacional de Musicología
Società Internazionale di Musicologia
Société Internationale de Musicologie



BÄRENREITER

Basel • Kassel • London • New York • Praha

ACTA MUSICOLOGICA

LXXXVIII/1 (2016)

Tabula

Philip V. Bohlman and Federico Celestini Editorial: Musicians at the Borders	1
João Pedro d'Alvarenga Two Polyphonic Settings of the Mass for the Dead from Late Sixteenth-Century Portugal: Bridging Pre- and Post-Tridentine Traditions	5
Luzia Aurora Rocha Música, Arte e Sociedade: os Anões Músicos no século XVIII em Portugal	35
Luis Díaz-Santana Garza El bajo sexto: Símbolo y unificador cultural en la frontera México-Estados Unidos	49
Anna Schultz The Afterlives of Publishing: Christian Texts for Indian Jewish Song	63
Cheong Wai-Ling Reading Schoenberg, Hindemith, and Kurth in Sang Tong: Modernist Harmonic Approaches in China	87
RISM-Zentralredaktion Frankfurt RISM-Jahresbericht 2015/RISM Annual Report 2015	109
Argumenta et Auctores	121
Lectorum Lectricumque Epistulae	125

Two issues published each year. Latest cancellation date for annual subscription to the periodical is 15 November. Annual price for non-members: Euro 102. | Jährlich erscheinen zwei Hefte. Letzter Kündigungstermin für das Zeitschriftenabonnement ist jeweils der 15. November. Preis des Jahrgangs für Nichtmitglieder: Euro 102. | Se publican dos volúmenes al año. Plazo para el aviso previo: antes del 15 de noviembre para el año siguiente. Precio de subscripción anual para no miembros: Euro 102. | Appaiono due fascicoli per anno. L'abbonamento potrà essere sciolto con preavviso prima del 15 di novembre. Il prezzo per un anno per non membri è di Euro 102. | Paraît chaque année en deux fascicules. La date de résiliation de l'abonnement échoit annuellement le 15 novembre. Prix de l'abonnement pour ceux qui ne sont pas membres de la Société: 102 euros par an.

**INTERNATIONAL MUSICOLOGICAL SOCIETY
INTERNATIONALE GESELLSCHAFT FÜR MUSIKWISSENSCHAFT
SOCIEDAD INTERNACIONAL DE MUSICOLOGÍA
SOCIETÀ INTERNAZIONALE DI MUSICOLOGIA
SOCIÉTÉ INTERNATIONALE DE MUSICOLOGIE**

Directorium (2012–2017)

President: Dinko Fabris (IT)

Vice Presidents: Ryuichi Higuchi (JP), Malena Kuss (US)

Last President: Tilman Seebass (AT)

Secretary General: Dorothea Baumann (CH)

Treasurer: Madeleine Regli (CH)

Past Presidents: David Fallows (GB), László Somfai (HU), Ivan Supićić (HR), Ludwig Finscher (DE)

Directors-at-Large: Antonio Baldassarre (CH), Daniel Chua (HK), Per Dahl (NO), Sergio Durante (IT),
Manuel Pedro Ferreira (PT), Florence Gétreau (FR), Philip Gossett (US), Jane Morlet Hardie (AU),
Ulrich Konrad (DE), Liudmila Kovnatskaya (RU), Andrea Lindmayr-Brandl (AT), Klaus Pietsch-
mann (DE), Julian Rushton (GB), Elaine Sisman (US), Álvaro Torrente (ES), Suk Won Yi (KR)

International Musicological Society (IMS), POB 1561, 4001 Basle, Switzerland

<http://www.ims-online.ch>

Secretary General: Dorothea Baumann, Nadelstr. 60, 8706 Feldmeilen, Switzerland

E-Mail: dorothea.baumann@ims-online.ch; Fax: +41-44-923-1027

Treasurer: Madeleine Regli, Blutrainweg 52, 4125 Riehen, Switzerland

E-Mail: madeleine.regli@ims-online.ch; Tel./Fax: +41-61-601-7573

ACTA MUSICOLOGICA

ISSN: 0001-6241

<http://www.acta-musicologica.net>

Edenda curavere

Federico Celestini

Institut für Musikwissenschaft, Universität Innsbruck

Karl-Schönherr-Straße 3, 6020 Innsbruck, Austria

E-Mail: federico.celestini@uibk.ac.at

Philip V. Bohlman

Department of Music, University of Chicago

1010 East 59th Street, Chicago, Illinois 60637, USA

E-Mail: boh6@uchicago.edu

Editoris minister

Lukas Christensen

Institut für Musikwissenschaft, Universität Innsbruck

Karl-Schönherr-Straße 3, 6020 Innsbruck, Austria

E-Mail: lukas.christensen@uibk.ac.at

Editorem adiuvant

Salwa El-Shawan Castelo Branco (PT), Daniel Chua (HK), Omar Corrado (AR),
Julian Johnson (GB), Margaret Kartomi (AU), Sebastian Klotz (DE), Denis Laborde (FR),
Margarita Mazo (US), Richard Middleton (GB), Dörte Schmidt (DE), Emanuele Senici (IT),
Álvaro Torrente (ES), Stanislav Tuksar (HR)

Publisher: Bärenreiter-Verlag Basel AG

Advertisements: Kerstin Lehmann, Bärenreiter-Verlag, Heinrich-Schütz-Allee 35, 34131 Kassel, Germany

E-Mail: lehmann@baerenreiter.com; Tel.: +49-561-3105-153; Fax: +49-561-3105-310

(Price list no. 20, 1 January 2016)